

TEMPSMART™ DC

DUALHARTHÉDENSE COMPOSITIE VOOR TUEDELIJKE KROON EN BRUG

Enkel geschikt voor gebruik door een tandheekkundige voor de vermelde toepassing.

INDICATIES VOOR GEBRUIK

- Vervanging van tijdelijke kronen, bruggen, inlays, onlays en veneers
- Vervanging van langdurige tijdelijke restauraties

CONTRA-INDICATIES

Vermijd het gebruik van dit product bij patiënten met bekende allergieën voor methacrylaatmonomeer en methacrylaatpolymer.

SAEMENSTELLING
Pasta A: Dimethacrylaat, siliciumdioxide, initiator, pigment, stabilisator
Pasta B: Dimethacrylaat, siliciumdioxide, initiator, stabilisator

INDICATIES VOOR GEBRUIK

Vervanging van tijdelijke restauraties

Afdruk nemen

- Nemen een afdruk met behulp van alginaat- of siliconenafdrukmateriaal. Als alternatief kan een tijdelijke afdruk worden gemaakt met behulp van een in een laboratorium vervaardigde dieptrek mal.
- Verwijder onderdransjngingen.
- Tandpreparatie
- Verwijder onderdransjngingen.
- Reinig de tandpreparatie met waterspray en droog lichtjes.
- Smeer lichtjes een separatiemiddel, zoals vaseline, op de geprepareerde tanden of voorgevormde kunstharstussen.

OPMERKING:

- Laat eerst een kleine hoeveelheid pasta uit de spuit lopen wanneer u de spuit volledig opspuit in gebruik nieuw of nadat u de spuit lange tijd niet hebt gebruikt.
- Verwijder de dop van de spuit door hem kwartslag linksom te draaien. Bevestig een mengnaald door de V-vormige inkeping in de rand van de mengnaald uit lijn met de V-vormige inkeping tussen de cilinders van de spuit. Stevig aandrukken om de mengnaald te bevestigen. Draai de gekleurde ring van de mengnaald daarna een paar seconden vast op de ring van de klok mee.
- Goedje de eerste centimeter getextrudeerd materiaal weg voor gebruik.
- Spuit het materiaal rechtstreeks in de afdruk.

De gebruikte mengnaald kan op de spuit blijven zitten als afsluutdop tot het volgende gebruik. Zet voor elke toepassing een nieuwe mengnaald in.

- Vervanging van een tijdelijke restauratie
- Vervanging een tijdelijk kroon- en brugmateriaal volgens de hieronder beschreven timing. De opgevulde tijd begint na het mengen van de pasta.

Optie 1: Vervanging in de mond

0'00"-045" Coloque TEMPSMART DC en el adfruk en plaats deze in de mond.
0'45"-2'00" Uitharding in de mond.
2'00"-2'30" Verwijder de afdrak van de tanden. Belicht indien nodig elke tandzijde gedurende 1-2 seconden met ultravioletlicht.

Definitieve uitharding Neem de tijdelijke restauratie uit de mond en belicht elke tandzijde met een compleetlamp (voeg vermogen LED (meer dan 1200 mW/cm²), halogeen/LED (700-1200 mW/cm²)) gedurende 5 seconden voor definitieve uitharding. Belicht het occlusale oppervlak. Hou bij alleen chemische uitharding de occlusale oppervlakte bij 500° op 23°C.

Na de definitieve uitharding Verwijder de zuurstofinhibitievlag volledig van het oppervlak van de tijdelijke restauratie met behulp van alcohol.

Optie 2: Vervanging op het model

0'00"-045" Doe TEMPSMART DC in de adfruk en plaats deze op het model.
0'45"-3'00" Uitharding op het model.

Definitieve uitharding Verwijder de afdrak van het model en laat deze definitief uitharden in een extra-steriele ultraviolet-afdraken gedurende 1 minuut. Verwijder de tijdelijke restauratie uit het model. Hou bij alleen chemische uitharding de tijdelijke restauratie tot 5'00° OC bij 23°C.

Na de definitieve uitharding Verwijder de zuurstofinhibitievlag volledig van het oppervlak van de tijdelijke restauratie met behulp van alcohol.

OPGELET

Vanwege de hoge polymerisatietemperatuur mogen tijdelijke restauraties niet langer dan 2 seconden worden belicht. Hard niet op de huid aanbrengen.

OPMERKING:

- De bovenstaande verwerkingslijnen zijn van toepassing op producten die zijn vervaardigd met behulp van een extrusie-ventilator van 23°C en een relatieve vochtigheid van 50%. Hogere temperaturen verkorten deze tijden, terwijl lagere temperaturen ze verlengen. De grootte van de restauratie is ook van invloed op de uithardingstijden: naarmate de grootte van de restauratie toeneemt, duurt de uitharding langer.

- Bij definitieve uitharding is het van belang om van het occlusale oppervlak te beware van overmatige druk. Het is niet aan te raden bruut moeten beide uiterdelen van de brug afwisselend worden bestraald.

Afwerken

- Verwijder overvloedig materiaal met behulp van een fijne carborbor. Controleer de occlusie en pas indien nodig de vorm aan door een kunstharstmateriaal zoals TEMPSMART DC, G-anial Flo X, G-anial Flo X, G-anial Flo X, G-anial Universal Injectable of UNIFAST Trac te gebruiken, of slijp om de goede occlusie te verkrijgen.

- Polijst het oppervlak van de tijdelijke restauratie met behulp van een siliconen universel polijst- en gladmakend middel als alternatief gebruikte OPTIGLAZE color volgens de aanwijzingen van de fabrikant. OPGELET: Gebruik geen oplosmiddel in de polijst.

Adem geen polistof in. Gebruik persoonlijke beschermingsmiddelen, zoals een gezichtsmasker en een veiligheidsbril.

OPMERKING:

- Bi) Gebruik van een kunstharstmateriaal zoals TEMPSMART DC, G-anial Flo X, G-anial Universal Injectable of UNIFAST Trac voor het aanpassen van de vorm en vormcorrectie is gewenlijjk op de model.

- Gebruik van een mengnaald niet om de uithardingstijden naarmate de volledige met behulp van een carborbor. Breng indien nodig een keramische primer zoals CERAMIC PRIMER II of G-Multi PRIMER toe op het oppervlak van de tijdelijke restauratie.

- Bi) Gebruik van TEMPSMART DC voor het aanpassen van de vorm en vormcorrectie belicht u de mengpasta gedurende 10 seconden best met ultravioletlicht.

Centering

Centermeer met tijdelijke cement en volg de instructies van de fabrikant op de verpakking.

Gebruik geen eugenolcemento, omdat dit de polymerisatie van de kunstharst zal voorkomen.

OPMERKING: Gebruik geen wijpde kunstharst met mogelijk gevaarlijk te voorkomen. De mengnaald kan niet worden gesteriliseerd in een autoclaaf of chemicaal.

OPMERKING: Gebruik geen vloeibare beschermingsmiddelen (PBM) worden dragen van handschoenen tijdens gebruik vernijd direct contact met het lichtgevoelige kunstharst om mogelijke gevoeligheid te voorkomen.

Zorg dat het materiaal niet op kleding komt.

OPMERKING: Verwijder het met speeksel besmette deel volledig met behulp van een carborbor.

KLEUREN

A1, A2, A3, A3.5, B1 en BW

OPSLAG

Voor een optimaal resultaat wordt bewaring op een donkere en koele plaats aanbevolen (4-25°C / 39-77°F).

VERPAKKINGEN

Nuvalverpakking:
1. Cartridge 48 ml (60 g) (1), MIXING TIP 1 SSS (16)
2. Cartridge 10 ml (12,5 g) (1), GC Automix Tip Regular (10)
Mengnaalverpakking:
1. MIXING TIP 1 SSS (60)
2. GC Automix Tip Regular (20)
Dispenserverpakking:
1. CARTRIDGE DISPENSER II (1)
2. GRADIA CORE DISPENSER GUN (1)

WAARSCHUWING

- In geval van contact met het mondweefsel of de huid, onmiddellijk verwijder met een waterproefje of sponsje gedrenkt in alcohol. Spoelen met water. Om contact te voorkomen, kan een cofferdam van COCOA BUTTER of COCOA BUTTER op de uithardingstijden worden van de huid of het mondweefsel.
- In geval van contact met de ogen, spoel onmiddellijk met water en verwijder het contactmateriaal.
- Voorzorg inslikken van het materiaal.
- Niet mengen met componenten van andere producten.
- De mengnaalden zijn uitsluitend bestemd voor eenmalig gebruik. Gebruik niet meer dan één keer en verwijder het instrument na gebruik te voorkomen. De mengnaald kan niet worden gesteriliseerd in een autoclaaf of chemicaal.

OPMERKING: Gebruik geen vloeibare beschermingsmiddelen (PBM) worden dragen van handschoenen tijdens gebruik vernijd direct contact met het lichtgevoelige kunstharst om mogelijke gevoeligheid te voorkomen. De mengnaald kan niet worden gesteriliseerd in een autoclaaf of chemicaal.

OPMERKING: Gebruik geen vloeibare beschermingsmiddelen (PBM) worden dragen van handschoenen tijdens gebruik vernijd direct contact met het lichtgevoelige kunstharst om mogelijke gevoeligheid te voorkomen. De mengnaald kan niet worden gesteriliseerd in een autoclaaf of chemicaal.

Zorg bij het polijsten van gepolymeriseerd materiaal zorgvuldig af en gebruik een masker om adem te inademen van stof te voorkomen.

Zorg dat het materiaal niet op kleding komt.

In geval van ongewild contact met tandgebieden of prothesen, verwijder met een instrument, sponse of waterproefje voor uitharding.

Gebruik TEMPSMART DC niet in combinatie met materialen die eugenol bevatten, omdat eugenol de uitharding van TEMPSMART DC neealdig kan beïnvloeden.

Veeg de mengnaald niet schoon met een grote hoeveelheid alcohol, omdat dit de pasta kan vertoerlijnen.

Voor alle afval af volgens de plaatselijke verordeningen.

Bij sommige personen kan een overgevoeligheid voor het product niet worden uitgesloten. Mochten zich allergische reacties voordoen, dan wordt de toepassing in die gevallen worden stopgezet en een arts wordt geraadpleegd.

Sommige producten waarbaar wordt verzeen in het huidige veiligheidsinformatieblad kunnen worden geclassificeerd als gevaarlijk volgens GHS. Maak u vertrouwd met de veiligheidsinformatiebladen bepalen.

https://www.gc.dental/europe
Zijn kunnen ook worden verkregen bij uw leverancier.

REINIGING EN DESINFECTIE:
MULTI-TOEPASBARE DOEERSYSTEEM: Om kruisbesmetting tussen patiënten te voorkomen dient dit instrument en het label gedesinfecteerd te worden. Inspecteer het instrument en het label direct na gebruik op beschadigingen. Goel het apparaat weg als het beschadigd is.

NIEUW ONDERHOEPEN: Reinig het instrument grondig om het oplossen en accumuleren van bacteriën te voorkomen.
Desinfecteer met een medisch geregistreerd infectiecontroproduct welke voldoet aan de regionale / nationale richtlijnen.

Zie voor de samenvatting van de veiligheid en de klinische prestaties (SSCP) de EUADAMED-databank (https://ec.europa.eu/tools/euademed) of neem contact met ons op via Regulatory.gce@dc.dental

Ongewenste effecten rapporteren:
Uz u zich bewust wordt van ongewenst effect, reactie of soortgelijke gebeurtenissen bij het gebruik van dit product, inclusief degene die niet in deze gebruiksaanwijzing worden vermeld, meld deze dan rechtstreeks aan uw tandarts of uw leverancier. Het is de juiste autoriteit van uw land te selecteren toegankelijk via de volgende link: https://ec.europa.eu/growth/sectors/medical-devices/contacts_en

OPMERKING: Indien u vragen heeft over de veiligheid van het product, op deze manier draagt u bij aan het verbeteren van de veiligheid van dit product.

Laatste herziening: 12/2024

TEMPSMART™ DC

COMPOSITE DE POLIMERIZACION DUAL PARA CORONAS Y PUENTES PROVISIONALES

Para uso exclusivo de un profesional de la odontología en las indicaciones de uso.

INDICACIONES DE USO

- Fabricación de coronas y puentes provisionales, inlays, onlays y carillas.
- Fabricación de restauraciones provisionales de larga duración.

CONTRAINDICACIONES

Evite el uso de este producto en pacientes con alergias conocidas al monómero de metacrilato o al polímero de metacrilato.

COMPOSICIÓN

Pasta A: Dimetilacrilato, dióxido de silicio, iniciador, pigmento, estabilizador

Pasta B: Dimetilacrilato, dióxido de silicio, iniciador, estabilizador

INSTRUCCIONES DE USO

Fabricación de restauraciones provisionales

- Toma de impresión
1) Realice la toma de impresión con un material de impresión de alginato o silicona. Como alternativa, se puede hacer un elemento provisional con una matriz de termoforado preparada en laboratorio.
2) Bloquee las socavaduras de la preparación.
3) Limpie la preparación del diente con agua pulverizada y seque ligeramente.
3) Lubrique el prepoco con un agente separador, como vaselina en los dientes prepocados o núcleo de resina.
- Aplicación
NOTA:
Antes de aplicar el producto por primera vez con una jeringa nueva o después de un intervalo prolongado entre utilizaciones, purgue las pastas de la jeringa.
1) Retire la tapa de la jeringa girandola 1/4 de vuelta hacia la izquierda. Coloque una punta de mezcla alinea la muesca en la forma de V situada en su borde con la muesca en forma de V situada entre los cilindros de la jeringa. Presione firmemente para fijar la punta de mezcla. Luego, gire el collar de color de la punta de mezcla 1/4 de vuelta hacia la derecha.
2) Coloque el primer cartucho de material extruido antes de usarlo.

- 3) Extraiga el material directamente en la impresión.
NOTA:
La punta de mezcla usada se puede dejar en la jeringa para que sirva como un tapón de almacenamiento hasta el próximo uso. Coloque una punta de mezcla nueva para cada aplicación.
4) Limpie la jeringa con agua y seque con un paño limpio.
5) Repetir el proceso de extracción de material.
6) Fabricar una corona y un puente provisionales siguiendo los tiempos que se muestran a continuación. El tiempo indicado empieza después de mezclar la pasta.

Optie 1: fabricacón en la boca

0'00"-045" Coloque TEMPSMART DC en la impresión y vuelva a posicionarla en la boca.
0'45"-2'00" Fraguado en la boca.
2'00"-2'30" Retire el adfrak de la boca. Belicht indien nodig elke tandzijde gedurende 1-2 seconden met ultravioletlicht.

Polimerización final Neces de tijdelijke restauratie uit de mond en belicht elke tandzijde met een compleetlamp (voeg vermogen LED (meer dan 1200 mW/cm²), halogeen/LED (700-1200 mW/cm²)) gedurende 5 seconden voor definitieve uitharding. Belicht het occlusale oppervlak. Hou bij alleen chemische uitharding de occlusale oppervlakte bij 500° op 23°C.

Na de definitieve uitharding Verwijder de zuurstofinhibitievlag volledig van het oppervlak van de tijdelijke restauratie met behulp van alcohol.

Optie 2: fabricación en el modelo

0'00"-045" Coloque TEMPSMART DC en la impresión y vuelva a posicionarla en el modelo.
0'45"-3'00" Fraguado en el modelo.

Polimerización final Verwijder de afdrak van het model en laat deze definitief uitharden in een extra-steriele ultraviolet-afdraken gedurende 1 minuut. Verwijder de tijdelijke restauratie uit het model. Hou bij alleen chemische uitharding de tijdelijke restauratie tot 5'00° OC bij 23°C.

Na de definitieve uitharding Verwijder de zuurstofinhibitievlag volledig van het oppervlak van de tijdelijke restauratie met behulp van alcohol.

OPMERKING: Gebruik geen vloeibare beschermingsmiddelen (PBM) worden dragen van handschoenen tijdens gebruik vernijd direct contact met het lichtgevoelige kunstharst om mogelijke gevoeligheid te voorkomen. De mengnaald kan niet worden gesteriliseerd in een autoclaaf of chemicaal.

OPMERKING: Gebruik geen vloeibare beschermingsmiddelen (PBM) worden dragen van handschoenen tijdens gebruik vernijd direct contact met het lichtgevoelige kunstharst om mogelijke gevoeligheid te voorkomen. De mengnaald kan niet worden gesteriliseerd in een autoclaaf of chemicaal.

Zorg bij het polijsten van gepolymeriseerd materiaal zorgvuldig af en gebruik een masker om adem te inademen van stof te voorkomen.

Zorg dat het materiaal niet op kleding komt.

In geval van ongewild contact met tandgebieden of prothesen, verwijder met een instrument, sponse of waterproefje voor uitharding.

Gebruik TEMPSMART DC niet in combinatie met materialen die eugenol bevatten, omdat eugenol de uitharding van TEMPSMART DC neealdig kan beïnvloeden.

Veeg de mengnaald niet schoon met een grote hoeveelheid alcohol, omdat dit de pasta kan vertoerlijnen.

Voor alle afval af volgens de plaatselijke verordeningen.

Bij sommige personen kan een overgevoeligheid voor het product niet worden uitgesloten. Mochten zich allergische reacties voordoen, dan wordt de toepassing in die gevallen worden stopgezet en een arts wordt geraadpleegd.

Sommige producten waarbaar wordt verzeen in het huidige veiligheidsinformatieblad kunnen worden geclassificeerd als gevaarlijk volgens GHS. Maak u vertrouwd met de veiligheidsinformatiebladen bepalen.

https://www.gc.dental/europe
Zijn kunnen ook worden verkregen bij uw leverancier.

REINIGING EN DESINFECTIE:
MULTI-TOEPASBARE DOEERSYSTEEM: Om kruisbesmetting tussen patiënten te voorkomen dient dit instrument en het label gedesinfecteerd te worden. Inspecteer het instrument en het label direct na gebruik op beschadigingen. Goel het apparaat weg als het beschadigd is.

NIEUW ONDERHOEPEN: Reinig het instrument grondig om het oplossen en accumuleren van bacteriën te voorkomen.
Desinfecteer met een medisch geregistreerd infectiecontroproduct welke voldoet aan de regionale / nationale richtlijnen.

Zie voor de samenvatting van de veiligheid en de klinische prestaties (SSCP) de EUADAMED-databank (https://ec.europa.eu/tools/euademed) of neem contact met ons op via Regulatory.gce@dc.dental

Ongewenste effecten rapporteren:
Uz u zich bewust wordt van ongewenst effect, reactie of soortgelijke gebeurtenissen bij het gebruik van dit product, inclusief degene die niet in deze gebruiksaanwijzing worden vermeld, meld deze dan rechtstreeks aan uw tandarts of uw leverancier. Het is de juiste autoriteit van uw land te selecteren toegankelijk via de volgende link: https://ec.europa.eu/growth/sectors/medical-devices/contacts_en

OPMERKING: Indien u vragen heeft over de veiligheid van het product, op deze manier draagt u bij aan het verbeteren van de veiligheid van dit product.

Laatste herziening: 12/2024

TEMPSMART™ DC

COMPOSITO A POLIMERIZZAZIONE DUALE PER CORONE E PONTI PROVVISORI

Per utilizzo esclusivamente professionale.

INDICAZIONI D'USO

- Fabricazione di corone e ponti provvisori, inlay, onlay e faccette.
- Fabricazione di restaui provvisori di lunga durata.

CONTRAINDICAZIONI

Evitare l'uso del prodotto ai pazienti notoriamente affetti da allergie al monomero o al polimero di metacrilato.

COMPOSIZIONE

Pasta A: Dimetilacrilato, biossido di silicio, iniciatore, pigmento, stabilizzatore

Pasta B: Dimetilacrilato, biossido di silicio, iniziatore, stabilizzatore

ISTRUZIONI PER L'USO

- Fabricazione di restaurazioni provvisori
1. Presa dell'impronta
1) Prendere l'impronta utilizzando un materiale per impronte in alginato o silicone. In alternativa il provvisorio può essere realizzato utilizzando una matrice termofornata preparata in laboratorio.
2) Bloccare i sottogouadi della preparazione.
3) Pulire il dente preparato con getto d'acqua e asciugare.
- Preparazione del dente
1) Bloccare i sottogouadi della preparazione.
2) Pulire il dente preparato con getto d'acqua e asciugare.
- Lubrificazione
1) Lubrificare leggermente applicando un agente separatore quale, ad esempio, della vaselina, sul dente preparato o sul perno in resina.

EROTIIONE

NOTA:
Prima di erogare il prodotto per la prima volta da una siringa nuova o dopo che il tapposco parocchio tenuto dall'impegno precedente, far ruotare la capsula di vetro della siringa di un quarto di tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de la seringue. Appuyer fermement pour fixer l'embout mélangeur. Tourner ensuite le collier de couleur de l'embout mélangeur de 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'un montre.

Après la première administration avec une nouvelle seringue ou après un long intervalle entre les utilisations, purger les pâtes de la seringue. 1) Retirer le capuchon protecteur de la seringue. Faire tourner le bouchon de la seringue d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de la seringue. Appuyer fermement pour fixer l'embout mélangeur. Tourner ensuite le collier de couleur de l'embout mélangeur de 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'un montre.

Après la première administration avec une nouvelle seringue ou après un long intervalle entre les utilisations, purger les pâtes de la seringue. 1) Retirer le capuchon protecteur de la seringue. Faire tourner le bouchon de la seringue d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de la seringue. Appuyer fermement pour fixer l'embout mélangeur. Tourner ensuite le collier de couleur de l'embout mélangeur de 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'un montre.

Après la première administration avec une nouvelle seringue ou après un long intervalle entre les utilisations, purger les pâtes de la seringue. 1) Retirer le capuchon protecteur de la seringue. Faire tourner le bouchon de la seringue d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de la seringue. Appuyer fermement pour fixer l'embout mélangeur. Tourner ensuite le collier de couleur de l'embout mélangeur de 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'un montre.

Après la première administration avec une nouvelle seringue ou après un long intervalle entre les utilisations, purger les pâtes de la seringue. 1) Retirer le capuchon protecteur de la seringue. Faire tourner le bouchon de la seringue d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de la seringue. Appuyer fermement pour fixer l'embout mélangeur. Tourner ensuite le collier de couleur de l'embout mélangeur de 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'un montre.

Après la première administration avec une nouvelle seringue ou après un long intervalle entre les utilisations, purger les pâtes de la seringue. 1) Retirer le capuchon protecteur de la seringue. Faire tourner le bouchon de la seringue d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de la seringue. Appuyer fermement pour fixer l'embout mélangeur. Tourner ensuite le collier de couleur de l'embout mélangeur de 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'un montre.

Après la première administration avec une nouvelle seringue ou après un long intervalle entre les utilisations, purger les pâtes de la seringue. 1) Retirer le capuchon protecteur de la seringue. Faire tourner le bouchon de la seringue d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de la seringue. Appuyer fermement pour fixer l'embout mélangeur. Tourner ensuite le collier de couleur de l'embout mélangeur de 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'un montre.

Après la première administration avec une nouvelle seringue ou après un long intervalle entre les utilisations, purger les pâtes de la seringue. 1) Retirer le capuchon protecteur de la seringue. Faire tourner le bouchon de la seringue d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de la seringue. Appuyer fermement pour fixer l'embout mélangeur. Tourner ensuite le collier de couleur de l'embout mélangeur de 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'un montre.

Après la première administration avec une nouvelle seringue ou après un long intervalle entre les utilisations, purger les pâtes de la seringue. 1) Retirer le capuchon protecteur de la seringue. Faire tourner le bouchon de la seringue d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de la seringue. Appuyer fermement pour fixer l'embout mélangeur. Tourner ensuite le collier de couleur de l'embout mélangeur de 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'un montre.

Après la première administration avec une nouvelle seringue ou après un long intervalle entre les utilisations, purger les pâtes de la seringue. 1) Retirer le capuchon protecteur de la seringue. Faire tourner le bouchon de la seringue d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de la seringue. Appuyer fermement pour fixer l'embout mélangeur. Tourner ensuite le collier de couleur de l'embout mélangeur de 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'un montre.

Après la première administration avec une nouvelle seringue ou après un long intervalle entre les utilisations, purger les pâtes de la seringue. 1) Retirer le capuchon protecteur de la seringue. Faire tourner le bouchon de la seringue d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de la seringue. Appuyer fermement pour fixer l'embout mélangeur. Tourner ensuite le collier de couleur de l'embout mélangeur de 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'un montre.

Après la première administration avec une nouvelle seringue ou après un long intervalle entre les utilisations, purger les pâtes de la seringue. 1) Retirer le capuchon protecteur de la seringue. Faire tourner le bouchon de la seringue d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de la seringue. Appuyer fermement pour fixer l'embout mélangeur. Tourner ensuite le collier de couleur de l'embout mélangeur de 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'un montre.

Après la première administration avec une nouvelle seringue ou après un long intervalle entre les utilisations, purger les pâtes de la seringue. 1) Retirer le capuchon protecteur de la seringue. Faire tourner le bouchon de la seringue d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de la seringue. Appuyer fermement pour fixer l'embout mélangeur. Tourner ensuite le collier de couleur de l'embout mélangeur de 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'un montre.

Après la première administration avec une nouvelle seringue ou après un long intervalle entre les utilisations, purger les pâtes de la seringue. 1) Retirer le capuchon protecteur de la seringue. Faire tourner le bouchon de la seringue d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'un montre. Fixer un embout mélangeur en alignant l'embout en V sur le bord de l'embout mélangeur avec la forme de V située entre les cylindres de

